



ŞEKSPİRİN "OTELLO" ƏSƏRİNƏ Q.QARAYEVİN YAZDIĞI MUSIQİ: FACİƏLİLİK SİMFONİZM ASPEKTİNDƏ

Ruqiyə Süleymanova

Ü.Hacıbəyli adına BMA "Şifahi ananavi professional müsiquisi va onun yeni istiqamətlərinin tədqiqi: orqanologiya va akustika" elmi laboratoriyanın aparıcı elmi işçisi, sənətşünaslıq üzrə fəlsəfə doktoru, dosent
E-mail: fhxeyev012@gmail.com



Məlum olduğu kimi, ötan asırın 60-70-ci ilları Azərbaycan teatr üçün püxtalşma və yaradıcılığın təkmilləşmə ilları olmuşdur. Mahz bu dövrdə teatrmızda yeni tamayülər, ideyalar inkışaf etmaya başladı. Tabii ki, müasir tamayülər teatr təməşələrinin tərkib hissəsi olan teatr müsiquisine də öz təsirini göstərirdi.

Har bir ciddi teatrın repertuarında klassik əsərlər üstünlük təşkil etməlidir. O dövrün teatrlarının repertuar siyasetində da məhz klassik müülliflərin əsərlərinə böyük yer verilirdi.

Teatrımızın tarixinə nazar saldıqda görürük ki, repertuar alvarlılığını milli əsərlərlə yaşayı, dünya klassiklərinin inçiləri də xüsusi rəng qatıb. Həmin inçilər arasında dəhi inglis dramaturgu Vilyam Şekspirin əsərləri özünməxsus yer tutur.

V.Şekspir yaradıcılığı bir çox xalqların mədəniyyətinin formalaşmasında, yaradıcı heyvan aktoru potensialının inkişafında müümən rol oynayır. Əbas yera deyil ki, Şekspir dramaturgınasına müräciət edən har bir teatr buna özü üçün sinəq, böyük imtahan hesab edir. Çünki bədən dramaturguya vasitəsilə kollektivin bədii və yaradıcı gücü, daxili imkanları üzə çıxır.

Şekspir dühəsına hasr olmuşun zəngin, hənədən adıbiyyat siyahısında M.Urnov ve D.Urmovun "Zamanda hərəkət" kitabının adı fikrimizcə, son daraça böyük mana daşıyır. Haqiqətən da başarıyət inkişaf etdiyka, Şekspir yaşadığı dövrdə uzaqlaşdırıcıq aydınlaşdırıcı ki, onun dühəsi tükeneməzdir, sənə qədar dark edilməzdir. Məşhur teatrşünas C.Cafarovun təbliğində deşək, "Fikr və ehtiras, obraz və xarakter, zaman və məkan, miliyyət, irv q. s. tibəan ilə Şekspirlərin yaradıcılığı, doğru deyir ki, "intahazis" bir müxtəliflik manzarasıdır".

Şekspir makrokosmosunun "müxtəliflik manzarasının" əucsuz-bucagış masalarla müştəvisində "Şekspir və müsiqî" probleminin de özünməxsus yeri var. Şekspirin müsiquiə sonrası mərək ilə növbədə intibah dövrünün teatr estetikası zamanının ümumi ab-havası ilə bağlı idi. Lakin bu obyektiv sababla yanşı, dramaturgın bütün əsərlərinin arxitekturasında, bədən-obraz almındıqda özəksini tapmış qeyri-adi müsiqui duymunu da qeyd etməliyik. Məşhur müsiquisünən I.Sollertinskisinin yazdığı kimi, "Şekspir ərsina daxil olan otuz yeddi pyesdan yalnız besində müsiqui haqqında söhbət getmər".

Ədəbiyyatşunaslar da dəfələrlə qeyd etmişlər ki, o dövrün heç bir yaşığınız Şekspir qədər müsiquiye müraciət etməyib. Ümumiyəttə, intibah dövrünün teatr sanatında aktyorların nitqına, hərakətlərinə, oyununa böyük təsir göstərən müsiqui önsüzi tamaşaçıda müümən təşkilcidi funkisiylər yerinə yetiridir.

Peslerinin hətta setli təhlili bəla, göstərki, müsiqui dramaturqun əsərlərinin konsepsiyasına nüfuz yolu ita ona mürükəbəd bədii-estetik malasaların hallində kömək etmişdir. Səciyavidir ki, onun son daraça mürükəbə obrazlarında müəyyən invariantlər axtarın alırmış xüsusi "fırtna-müsiqui" əksəriyyətinin böyük manədaşlığı həməniyyəti vurğulmuşlardır.

70-ci illərdə səhnəyə qoyulmuş və "müasirlikla səslaşan" klassik əsərlərdən xüsusi Şekspirin dram əsərlərinə qeyd etmək istərdik. Azərbaycan Dövlət Akademik Dram Teatrı 1968-ci ildə "Hamlet" (rejissor T.Kazimov, bastakor Q.Qarayev), 1974-cü ildə "Fırtna" (rejissor T.Kazimov, bastakor F.Qarayev), 1979-cu ildə "He nadən hay-hay?" (rejissor A.Quliyev, bastakor X.Mirzazadə) pyeslərinə müräciət etmişdir.

Şekspir yaradıcılığının möhtəşəmləri, dramatik situasiyaların gərginliyi, obrazların zanginliyi müxtəlif dövrlərdə yaşayın bastakaları dahi dramaturgın ərsinə calən amillardandır. Təcəbbüləndən deyil ki, onun pyesləri əsasında opera, balet, simfoniya, uvertüra və digər janrlarda yıldızlar əsərlər yazılmışdır. Azərbaycan bastakalarının əsərlərində Şekspir yaradıcılığının tacəssümü mövzusuna toxunurken biz ilə növbədə dahi dramaturqun "Hamlet", "Antoni və Kleopatra", "Qış nağılı" pyeslərinə Qara Qarayevin yazıdığı dans fasilə məzmunlu müsiquini qeyd etməliyik. Şekspir pyeslərinə teatr müsiquisi örnəklərisindən Azərbaycanın Xalq artisti Q.Qarayevin "Othello" tamaşaçı basıldıyi müsiquinin özünməxsus

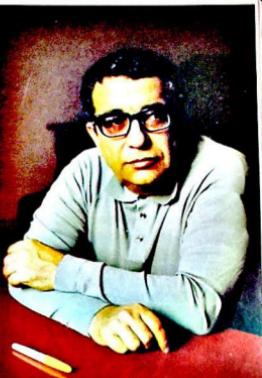
yeri var. Əsər 1949-cu ildə Azərbaycan Dövlət Akademik Milli Dram Teatrının sahnesində T.Kazimovun quruluşunda sahneyə qoyulmuşdur. "Othello" 1603-cü ildə V.Şekspir tarafından qəlama alınıb. Üç parda, alt şəkildən ibarətdir ki, hər bir pardanın müsiqui xarakteri galacak faciənin özündə tacəssüm etdirir. Bu da olmaz bastakarnın dəhlizindən, abdiyyatşunasından xəber verir.

"Othello" faciəsinin şəhri ilə bağlı "qısqanlıq" problemi Otello və Yaqonun münəqşiqi, iki ziddiyətlidə dünaygörüşünən - həyatın nükibü münasibatı başlayan, insanları inanın ləkəsiz Otello ilə riyakar, adablı, öz məqsədini çatmaq üçün cinayət təratəfmədən belə çəkinməyən Yaqonun qarşısundanəsən arxa xattını təkətilidir. Elə Yaqonu müşayiət edən melodik quruluş da bir qədər müəmmalıdır.

Otelö tabiatı etibarla qısqancı deyil, aksina, sadələvh və tez inanan adadır, alicanın, mard, ürəyacıq, sadəddir. İhamı sərlən, ruhu sıxlıtonun başına gələnlər dəha faciə təbiişlər. Dezedemonə ilə bağlı Yaqo onun qəlibinə şübhə toxumuş sapıkdon sonra Otello özüne yə tapmış bütün hissələrini təlatumata galır.

Faciə hadisələrinin baş verəcəyini, dramatik situasiyaların gərginliyi, obrazların zanginliyi müxtəlif dövrlərdə yaşayın bastakaları dahi dramaturgın ərsinə calən amillardandır. Təcəbbüləndən deyil ki, onun pyesləri əsasında opera, balet, simfoniya, uvertüra və digər janrlarda yıldızlar əsərlər yazılmışdır. Azərbaycan

bastakalarının əsərlərində Şekspir yaradıcılığının tacəssümü mövzusuna toxunurken biz ilə növbədə dahi dramaturqun "Hamlet", "Antoni və Kleopatra", "Qış nağılı" pyeslərinə Qara Qarayevin yazıdığı dans fasilə məzmunlu müsiquini qeyd etməliyik. Şekspir pyeslərinə teatr müsiquisi örnəklərisindən Azərbaycanın Xalq artisti Q.Qarayevin "Othello" tamaşaçı basıldıyi müsiquinin özünməxsus



Dəhi bastakar Gara Qarayev

dədir. Təbatiyədən gözəllişin tantanashına inadın hissə oydan müsiqui ümumilikdə bu olmaz əsərin hamisəyəşşarlıq təmin edir.

Şekspir başarıyyat üçün hamisə aktual olan sevgi mövzusunu "Otello" əsərinin ali məqsədindən çevirir.

Təməsədən Otello leytmotivi üzrə döyişlərdən qalib çıxan, cəx-sayılı qələblərə nail olan döyişçü qəhrəmanın, ham də inca qalibi, öz sevgilisi Dezedemonanın dəlinasına sevən səda, usaq qalibi lirik obrazı verilir.

Otelö qaradır. Bu rəng Şekspira na üçün lazım olmuşdur. Bəlkə qara, vəhbi bir arabın madani ağlər möhüntin düşdüyüñün xüsusiñə nazara qədirmərək istəyir? Axı o, arslarında dramatik ziddiyətlərin yalnız daxili fəlsəfi manusına edil, eyni zamanda zahiri şəklinə də fikr vermİŞdir. Bəlkə qara Otellonu az Dezedemonaya xərafələrə düşüçdür. Kassionun müsiqui obrazı mübariz xarakterlər klub kodanşalarla altında müşayiət edilir.

Təməsədən Q.Qarayev tarafından yazı-

lan "Gözəl səyid" adlı mahnının müsiquisi

tamaşaçının ümumi ruhu ilə bağlı-

lığından xəbər verir.

idi. Otello qeyri-adi şaxsiyyatdır. Bu səbəba görə də onu "xalqın an gözəl övladı" adlandıranlar haqlıdır. Və Puşkin de çox gözəl demişdir ki, Otello qısqancı deyil, inanandır. Bu xasiyyat də onun saf qalbi ilə əlaqədardır. Lakin Yaqo öz mühitində adı bir insan, Otellonun mahv edan xəbis bir vərlidir. Otello nəhangdır, Yaqo isə cılızdır. Otello humanistidir, Yaqo quldur təbiəti bər fitnəkardır. Onun gücü insandakı zəif nöqtələri aydın görə bilməsindədir. Uydurduğu yalanlara nəinki baş-qalannı, hətta özünü də inandırır. Otellonun humanizmi, sevgisi, qazabı, qüvvəti musiqidə eyni dərəcədə təzahür edir. O yalnız öz sayesində yüksəlmışdır. Yeni torpaqlar kaşf edib heyrətamız qəhrəmanlıqlar göstərək öz xalqının hörmətini qazanmış bir cəngavərdir.

Otello intibah dövrünün övladıdır. Hər zaman küberlər kimi gözəl danışımağı bacarmadığını söyləyirsa, bu o qədər da doğru deyildir. Onun senatdakı nitqini xatırlayaq. Burada biz Şekspir dühəsi ilə yaradılmış nəhang bir insanın takcə fiziki qüdratını deyil, eyni zamanda zəngin mənəviyyatını görə bilərik. Çünkü Otello yalnız intibah dövrünün cəngavəri və kaşfiyyatçı deyil, eyni zamanda şairdir. Onun faciasını yalnız aldanmasında və sonsuz bir eşq ilə sevdiyi Dezdemona ni mahv etməsində görmək yanlış olardı. Onun faciası daha geniş, daha içtimai bir şəciyyətə daşıyır. Əsl faciə Otellonun yüksək təbiəti ilə saxtakar mühit arasındaki barışmaz ziddiyətdədir.

Şehrkar yaylıq Şekspirin işlatdiyi saysız-hesabsız fənlərdən biridir. Yaylıq olmasaydı da Otello mahv olacaqdı. Yaqo öz generalının səda qalibini maharaltı öyrəndiyi üçün başqa bir vasita ilə da öz məqsədına çata bilirdi. İntibah dövrünün oğlu Otello böyük iztirablar içində doğulmuşdur. Onu da, Dezdemona ni da mahv edən həmin iztirablardır.

Tamaşaşda Dezdemona Qara Qarayevin yazdığı gözəl musiqi ilə həməhang olaraq nağma oxuduğu sahəni həqiqi poetik səviyyəyə qaldırır. Nağması ilə üryəsına daman faciənin yaxınlığından inca nüansları göstərir.

Əsərdə öz çirkin əməllərini şəffaf pərdə altında törədən, özünü Otelloya yaxın dost kimi tanıdan Yaqo əslinde onun həyatını daxilindən mahv edir.

Əsərin sonunda Otellonun qısqanlıq hissi o həddə çatır ki, canından çox sevdiyi Dezdemonanı alları ilə boğub öldürür. Lakin onu boğduğundan sonra Dezdemonanın günhənsiz olduğu ortaya çıxır və Otello itirilən sevgisinin geri qayıtmayacağını, öz sahvinin düzəldə bilməyacısını anlayıb, avval Yaqonu, sonra da özünün öldürür. Beləliklə, "Otello" əsəri də faciəvi əsərlərə xas olan qarşılıq sonluqla bitir.

Tamaşaşın ideyası, dramaturgiyası, psixoloji sonluğu və musiqisi əsərin təsir gücünü artıraraq ona əbədiyyat qazandırılmışdır. ♦

Ədəbiyyat:

1. V.Şekspir. Seçilmiş əsərləri. 2 cilddə. I cild. Bakı, "Öndər", 2004, 736 s.
2. Hüseyin M. Seçilmiş əsərləri. 3 cilddə. III cild. Bakı, "Avrasiya-Press", 2005, 312 s.
3. Cəfərov.C.Əsərləri. 1-ci cild. Bakı. Azərbaycan Dövlət Nəşriyyatı, 1968.
4. Үрнов М. Үрнов Д. Шекспир. Движение во времени. М., "Наука", 1968, 152 с.
5. Соллертинский И. Шекспир и мировая литература. Шекспир, Л.-М., Искусство, М., 1932.
6. Q.Qarayevin yaradıcılığına həsr olunmuş qəzet və jurnal məqalələri
7. AMEA Əlyazmalar İnstitutundan aldə olunan Q.Qarayevin "Otello" tamaşasına yazıdıgı not partituraları

Резюме

Руказай Сулейманова

МУЗЫКА, НАПИСАННАЯ Г. ГАРАЕВОМ К ТРАГЕДИИ ШЕКСПИРА «ОТЕЛЛО»: ТРАГЕДИЙНОСТЬ В АСПЕКТЕ СИМФОНИЗМА

Автор статьи анализирует музыку Гара Гараева к спектаклю "Отелло" по одноимённому произведению У. Шекспира, как симфоническое мышление.

Ключевые слова: Сцена, ревность, трагедия, заговор, кавалер, зритель, внештатный, императив, эмоциональный

Summary

Rukaya Suleimanova

MUSIC, WRITTEN G. GARAEV: TO THE TRAGEDY OF SHAKESPEARE "OTELLO": TRAGEDY IN THE ASPECT OF SYMPHONISM

This article is dedicated to music written by Kara Karayev for W.Shakespeare's performance of "Otello". This music by Kara Karayev is analyzed as a symphonic music in the article

Key words: Scene, jealousy, tragedy, conspiracy, cavalier, spectator, freelance, imperative, emotional